

476600-2026 - Iomaíocht

An Fhionlainn – Water distribution and related services – Mikkelin Vesilaitoksen jätevesilaitosten operointipalvelut

OJ S 131/2026 10/07/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Mikkelin kaupunki

R-phost: oskari.ovaskainen@proviko.fi

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Gníomhaíochtaí a bhaineann leis an uisce

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Mikkelin kehitysyhtiö Miksei Oy

R-phost: ilkka.liljander@mikseimikkeli.fi

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Gnóthas poiblí atá faoi rialú údaráis áitiúil

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Gníomhaíochtaí a bhaineann leis an uisce

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Mikkelin Vesilaitoksen jätevesilaitosten operointipalvelut

Cur síos: Hankinnan kohteena on Metsä-Sairilan alueelle sijoittuvan MBR-puhdistamon operointi- ja kunnossapitotoiminnot sekä Mikkelin Vesilaitoksen omistamien muiden alueellisten jätevedenpuhdistamoiden ja tulopumppaamon operointi- ja kunnossapitopalvelut. Mikkelin Vesilaitos pyytää erityisalojen hankintalain (1398/2016) mukaisesti osallistumishakemustanne Mikkelin Vesilaitoksen jätevesilaitosten operointipalveluiden tehtävistä tässä hankintailmoituksessa kuvatus menettelyn ja jäljempänä mainittujen hankinta-asiakirjojen mukaisesti. Hankinnan kohde on kuvattu tarkemmin hankintailmoituksen liitteellä 1a Hankinnan sisällön kuvaus.

Aitheantóir an nóis imeachta: ca691357-6f9c-4532-93c7-655f34a6d25b

Aitheantóir inmheánach: 621395

An cineál nóis imeachta: Idirbheartaíocht lena mbaineann foilsiú roimh ré glao ar iomaíocht / iomaíocht lena mbaineann idirbheartaíocht

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

Príomhghnéithe an nóis imeachta: Tarjoajat neuvottelumenettelyyn valitaan soveltuvuusvaatimukset täyttäneistä ehdokkaista. Mikäli soveltuvuusvaatimukset täyttäviä ehdokkaita on enemmän kuin mitä hankintayksikkö aikoo valita tarjoajiksi, suorittaa hankintayksikkö ehdokkaiden vertailun referenssien perusteella ja valitsee tarjoajiksi 3–4 toimittajaa. Tarjoajien valintaan liittyvät perusteet on kuvattu tarkemmin liitteellä 3 (Osallistumishakemuslomake). Neuvottelumenettelyn kulku on kuvattu tarkemmin hankintailmoituksen liitteillä 1 (Alustava tarjouspyyntö) ja 2 (Hankintaprosessin yhteenveto ja asiakirjaluettelo).

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 65100000 Water distribution and related services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Mikkeli

Foroinn tíre (NUTS): Etelä-Savo (FI1DA)

Tír: An Fhionlainn

Eolas breise: Operointipalvelu kohdistuu Metsä-Sairilan alueelle sijoittuvaan MBR-puhdistamoon sekä muihin Mikkelin Vesilaitoksen omistamiin alueellisiin jätevedenpuhdistamoihin sekä tulopumppaamoon.

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Hankintaan sisältyy seuraavat optiot: - Optio 1: Koelinjojen ja uusiovesilaitoksen operointipalvelut - Optio 2: Yrityskumppanuus BEM-osaamiskeskuspalvelujen kehittämiseksi ja kaupallistamiseksi Hankintaan sisältyy lisäksi optio, jolla sopimus voidaan lunastaa määräaikaisen osuuden jälkeen toistaiseksi voimassa olevaksi. Optioiden sisältö on kuvattu tarkemmin liitteessä 1a Hankinnan sisällön kuvaus.

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair, Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Mikkelin Vesilaitoksen jätevesilaitosten operointipalvelut

Cur síos: Hankinnan kohteena on Metsä-Sairilan alueelle sijoittuvan MBR-puhdistamon operointi- ja kunnossapitotoiminnot sekä Mikkelin Vesilaitoksen omistamien muiden alueellisten jätevedenpuhdistamoiden ja tulopumppaamon operointi- ja kunnossapitopalvelut. Mikkelin Vesilaitos pyytää erityisalojen hankintalain (1398/2016) mukaisesti osallistumishakemustanne Mikkelin Vesilaitoksen jätevesilaitosten operointipalveluiden tehtävistä tässä hankintailmoituksessa kuvatun menettelyn ja jäljempänä mainittujen hankinta-asiakirjojen mukaisesti. Hankinnan kohde on kuvattu tarkemmin hankintailmoituksen liitteellä 1a Hankinnan sisällön kuvaus.

Aitheantóir inmheánach: 621395

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 65100000 Water distribution and related services

Roghanna:

Cur síos ar na roghanna: Hankintaan sisältyy seuraavat optiot: - Optio 1: Koelinjojen ja uusiovesilaitoksen operointipalvelut - Optio 2: Yrityskumppanuus BEM-osaamiskeskuspalvelujen kehittämiseksi ja kaupallistamiseksi Optioiden sisältö on kuvattu tarkemmin liitteessä 1a (Hankinnan sisällön kuvaus).

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Mikkeli

Foroinn tíre (NUTS): Etelä-Savo (FI1DA)

Tír: An Fhionlainn

Eolas breise: Operointipalvelu kohdistuu Metsä-Sairilan alueelle sijoittuvaan MBR-puhdistamoon sekä muihin Mikkelin Vesilaitoksen omistamiin alueellisiin jätevedenpuhdistamoihin sekä tulopumppaamoon.

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 48 Míonna

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Hankintaan sisältyy optio, jolla sopimus voidaan lunastaa määräaikaisen osuuden jälkeen toistaiseksi voimassa olevaksi.

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

Eolas breise: Hankintaan sisältyy seuraavat optiot: - Optio 1: Koelinjojen ja uusiovesilaitoksen operointipalvelut - Optio 2: Yrityskumppanuus BEM-osaamiskeskuspalvelujen kehittämiseksi ja kaupallistamiseksi Hankintaan sisältyy lisäksi optio, jolla sopimus voidaan lunastaa määräaikaisen osuuden jälkeen toistaiseksi voimassa olevaksi. Optioiden sisältö on kuvattu tarkemmin liitteessä 1a Hankinnan sisällön kuvaus.

5.1.7. Soláthar straitéiseach

An cuspóir sóisialta atá á chur chun cinn: Coinníollacha córa oibre

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

Eolas faoin dara céim de nós imeachta dhá chéim:

An líon uasta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 4

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: Vertailuhinnan muodostuminen esitetään lopullisen tarjouspyynnön yhteydessä toimitettavalla tarjouslomakkeella (hinta), jonka tarjoaja toimittaa lopullisen tarjouksensa yhteydessä.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 50

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Laatuvertailun komponentit ovat alustavasti: - Organisaatorakenne, henkilöstö ja osaaminen - Palveluprosessit ja toimintatavat - Innovatiivisuus, kehittämiskyky, nykyaikaiset toimintatavat ja järjestelmät - Yhteistyövalmiudet - Kokemus vesihuollon tutkimus- ja kehittämistoiminnasta sekä sen tukemisesta Laatuvertailun komponenttien painoarvot tarkentuvat neuvotteluiden aikana.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 50

5.1.11. Doiciméid soláthair

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 30/07/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://tarjouspalvelu.fi/mikkeli?id=621395&tpk=18105cc3-63cc-4a41-a0a5-6a76ba0bbd0e>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí an nóis imeachta:

An dáta a mheastar a sheolfar na cuirí chun tairiscintí a chur isteach: 17/08/2026

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://tarjouspalvelu.fi/mikkeli?id=621395&tpk=18105cc3-63cc-4a41-a0a5-6a76ba0bbd0e>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Fionlainnis

Catalóg leictreonach: Ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 10/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea
Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Sopimuksen toteuttamista koskevat keskeiset ehdot, kuten palvelun sisältö, palvelutasovaatimukset, raportointi, vastuut, vahingonkorvaukset, mahdolliset sanktiot sekä muut sopimuksen toteuttamiseen liittyvät ehdot on kuvattu tarjouspyynnössä ja sen liitteissä.

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Kuvattu hankinta-asiakirjoissa.

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Markkinaoikeus

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Sopimus voidaan allekirjoittaa aikaisintaan, kun erityisalojen hankintalain 120 §:ssä säädetty 14 päivän odotusaika on kulunut edellyttäen, että hankintapäätöstä ei ole saatettu valituksella markkinaoikeuden käsiteltäväksi.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Mikkelin kaupunki

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe:

Mikkelin kaupunki

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Mikkelin kaupunki

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: Mikkelin kaupunki

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Markkinaoikeus

Uimhir chlárúcháin: 3006157-6

Seoladh poist: Radanrakentajantie 5

Baile: Helsinki

Cód poist: 00520
Foroinn tíre (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Tír: An Fhionlainn
R-phost: markkinaoikeus@oikeus.fi
Teil.: +358 295643300
Seoladh idirlín: <https://www.markkinaoikeus.fi>
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Mikkelin kaupunki
Uimhir chlárúcháin: 0165116-3
Seoladh poist: PL 33
Baile: Mikkeli
Cód poist: 50101
Foroinn tíre (NUTS): Etelä-Savo (FI1DA)
Tír: An Fhionlainn
Pointe teagmhála: Mikkelin Vesilaitos
R-phost: oskari.ovaskainen@proviko.fi
Teil.: +358 401629999
Seoladh idirlín: <http://www.mikkeli.fi>
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir
Ceannaire grúpa
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair
Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht
Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Mikkelin kehitysyhtiö Miksei Oy
Uimhir chlárúcháin: 0600598-8
Seoladh poist: Maaherrankatu 9-11
Baile: Mikkeli
Cód poist: 50100
Foroinn tíre (NUTS): Etelä-Savo (FI1DA)
Tír: An Fhionlainn
Pointe teagmhála: Mikkelin kehitysyhtiö Miksei Oy
R-phost: ilkka.liljander@mikseimikkeli.fi
Teil.: +358 447945695
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Hansel Oy (Hilma)
Uimhir chlárúcháin: FI09880841
Seoladh poist: Mannerheiminaukio 1a
Baile: Helsinki
Cód poist: 00100
Foroinn tíre (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Tír: An Fhionlainn

Pointe teagmhála: eSender

R-phost: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Teil.: 029 55 636 30

Seoladh idirlín: <http://hankintailmoitukset.fi>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: e121c69f-9592-46a0-b960-0b347a418cdd - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 17

Dáta seolta an fhógra: 08/07/2026 13:24:37 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Dáta seolta an fhógra (eSender): 08/07/2026 13:24:38 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Fionlainnis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 476600-2026

Uimhir eagráin IO S: 131/2026

Dáta foilsithe: 10/07/2026